

ADAPTACIÓN AL CASTELLANO DE LA ESCALA DE VALORACIÓN DE COMPETENCIAS EN SIMULACIÓN DE CREIGHTON (C-SEI)

Farrés M.; Roldan J.; Casas I.; Suné R.; Insa E.; Hurtado B.; Nebot C.; Grané N.; Miguel D.; Lluch MT.; Falcó AM.; Estrada JM.; Bande D.

Campus Docent Sant Joan de Déu. C/Santa Rosa 39-57 08950 Esplugues de Llobregat

Introducción: Una herramienta útil para la evaluación de competencias enfermeras en la docencia es utilizar rúbricas durante la simulación, de manera que es necesario disponer de instrumentos que evalúen factores cognitivos, afectivos y psicomotores.

Objetivos: Adaptar al castellano el instrumento de evaluación de competencias “*Creighton Simulation Evaluation Instrument™ (C-SEI)*” en estudiantes de Grado en Enfermería.

Metodología: El estudio se realizó en dos fases, siendo la primera la adaptación al castellano del instrumento. La validez de contenido se realizó mediante el consenso de expertos. La segunda fase, consiste en el análisis métrico del instrumento, evaluando la fiabilidad analizando la consistencia interna mediante el coeficiente alfa de Cronbach, y la estabilidad temporal test-retest. Para estudiar la validez convergente y discriminante se correlacionó las dimensiones del instrumento con el instrumento total.

Resultados: El instrumento se adaptó al castellano conservándose las cuatro dimensiones y los 22 ítems del instrumento original. Se ha realizado una prueba piloto para valorar el comportamiento psicométrico del instrumento. En este estudio se presentan los resultados correspondientes a 46 estudiantes incluidos en esta prueba. El coeficiente alfa de Cronbach para el total de la escala fue de 0,70 y el coeficiente de correlación intraclase total fue de 0,91. Las correlaciones más fuertes se mostraron entre la mayoría de las dimensiones y el instrumento total, el pensamiento crítico correlacionó más fuerte ($r=0,817$), mientras que las competencias técnicas más débilmente ($r=0,530$).

Conclusiones: Se ha adaptado al castellano el instrumento C-SEI, habiéndose realizado una traducción conceptual y semántica. El instrumento presenta una buena fiabilidad tanto en términos de consistencia interna como de estabilidad

temporal pero es necesario continuar la investigación para completar el tamaño de la muestra necesario para validar el instrumento.